第一萬一千二百五十六號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11. Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥劳實得力門牌十一號

PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE (HOON)

德律風一千一百六十四號

眼科

34-1, HILL STREET SINGAPORE.

先生昨晌臨之手昨晌臨鏡鳥哥如實得力世皇家山腳門牌三十四號等一號余新加坡十有五年洋先眼科眼醫藥料今鄉得其數矣若犯眼症之疾或暴痛或紅根或白膜至及目其者皆能治愈不用刀割免防痛苦不遂抹藥數天便能成功妙包管眼明如常升余聘看白前治愈華人洋人及各色人等不可勝數甚是治愈之人贈送匾額及歡送彩綢者甚多亦彰皆君映像自前之賊藏也至及時症之疾余亦最爲老手世上無雙亦不用刀藥只乃數藥七天包醫全愈此係用藥之精功用先生醫弘之能也倘若諸君有犯其病者不妨移玉垂念賜請開余必獻一包醫全愈今藥亦大減價錢者所送不取藥金爲先生鄉世之徙也
凡七州府三州府及爪亞等一切之人有眼疾者皆係此洋愈也
民國八年二月廿二號

◉貨倉出售
茲在羅勃申基有貨倉一座面積七千五百方尺欲行出售該貨倉目下租銀爲一千五百元諸 大商如有意購買而欲知詳細情形者請移玉來敝公司面商爲荷
英一千九百二十年二月十十號
實得力建造公司啟
THE STRAITS BUILDING CO.
111, Market Street.

△新到十枝庄喜鵲墨香烟請諸君注意

啟者本公司近日辦到十枝庄喜鵲香烟氣味香純久已膾炙人口諸君茶餘酒後請嘗試之便知其不謬矣特登告白伏冀
垂青
中國南洋兄弟烟草公司啟

◈新張廣告
本號專辦各墨頭芬枝油糖米荳中西罐頭唐山雜貨餅乾食品發行至外埠各商翁欲將物產寄至本號委託代售者本司理儘可代爲料理或欲在星加坡購買各種貨物亦可代爲妥辦如蒙惠顧無任歡迎凡與各號來往必須經正司理押號并蓋陳益昌正印以昭慎重特此佈聞
民國九年六月十六號
星加坡新巴虱二馬路門牌廿三號
正司理陳子耀
副司理陳子敏
陳益昌 披露

朱廣蘭茶煙生油廣告

本號創辦名茶紅煙生油各港雜貨已閱七十餘年矣貨真價實向蒙各埠士商嘉許故行銷海外遐邇咸知今特加辦**粗絲紅煙**及中國土布毛巾綠襪荳彩各款俱備價值從廉現各貨船經運到以便嬰國 諸君知所採購焉倘蒙 光顧極表歡迎

(各款紅煙價列)
朱廣蘭八兩一百四十包幼絲紅煙每箱 四兩二百八十包
沽銀八十八元 本坡九十四元
朱廣蘭八兩一百四十包**粗**絲紅煙每
箱沽銀八十八元 本坡九十四元
朱廣蘭二兩五百六十包幼絲煙每箱
沽銀八十九元 本坡九十五元
朱廣蘭二兩五百六十包粗絲紅煙每箱
沽銀八十九元 本坡九十五元
朱廣蘭一兩四百八十包幼絲紅煙每箱
沽銀四十二元 本坡四十五元
朱廣蘭二四兩八十包生切熟煙每箱九
十五元 本坡一百零一元 二兩五百六十包全價
朱廣蘭一兩六百包生切熟烟每箱沽銀
四十五元 本坡四十八元
朱廣蘭二兩 蘭花生烟每箱
沽銀 本坡
和生八兩一百四十包紅煙每箱沽銀五十一元 本坡六十三元
和生二兩五百六十包紅煙每箱沽銀五十八元 本坡六十四元

◎各款名茶生油價列
朱廣蘭二兩百六十四包[illegible]包粗茶每箱十二元半
朱廣香二兩一百七十包包[illegible]茶每箱沽銀九元
廣[illegible]二兩八十三包包[illegible]茶每箱沽銀三元半
朱廣蘭五斤[illegible]茶每包二元一角
朱廣蘭八兩[illegible]二百包[illegible]茶每箱沽銀五十元
朱廣蘭一百[illegible]茶每箱沽銀六十八元
朱廣蘭四兩一百六十包[illegible]茶每箱沽銀十六元
朱廣蘭一百六十包六安茶骨每箱沽銀十八元
朱廣蘭[illegible]生油每[illegible] 照時價
另有正仲光各款煙枝中國雪白煙紙如蒙[illegible]取價從廉
星架坡中街門牌卅號朱廣蘭啟
庚申年元月初五日 [illegible]

朱有蘭茶葉生油金綫中國[illegible]貨

本號生熟烟絲各種名茶自榨生油皆四設工廠督辦不惜工本務求精緻故凡有辟瘴化痰之功茶具除煩提神之妙生油則饒有滋養之益以上出品夙荷僑胞所歡迎僑生家所推重者也更有真赤金綫久不變色各庄土布花僻新鮮綢緞屏酸枝椅棹無不美備以供 諸君之求臨將各貨價畧列如後
八兩一百四十包本號紅烟每箱秥八十七員
四兩二百八十包本號紅烟秥銀八十七員
六兩二百包本號紅烟每箱九十五員
二兩五百六十包本號紅烟每箱九十[illegible]
二兩四百廿包有[illegible]花生煙每箱時價
八兩一百四十包[illegible]紅烟每箱
二兩五百六十包[illegible]紅煙每箱八十八員
二兩百六十包本號[illegible]每箱十七員
二兩一百六十包本號[illegible]包粗茶每箱十二員半
五兩二百包本號[illegible]茶每箱三十元
五斤[illegible]包本號[illegible]茶每包二元一角
四兩百六十包本號[illegible]茶每箱十六元
八兩[illegible]六十包本號[illegible]茶每箱三十元
[illegible]
中華民國九年二月一號 [illegible]

增加報費

啓者近來百貨飛漲日甚一日一切用度概皆於前是以各項生涯均須增價惟本報仍照向章辦理稍能自給便不欲多事更張無奈邇來紙張各項一切又皆增昂若仍照舊價刊行勢必不免於虧折因此之故爲不得已故將報價畧爲加增茲訂於四月一號起爲增價之期將該價開列左方備覽

本坡閱報者全年報費十八元 半年九元五角

若祇閱一二月者每月一元八角 零沽每張一角

外埠賜顧者另加郵費公道加增

本館謹啓

橡膠用品新出產廣告

本公司爲振興實業擴充國貨起見特購置機器悉心製造各種橡膠用品貨質堅韌價目廉宜較之外來品質勝萬萬籌外來品其原料多輸自南洋製成後乃輸運而來純此地輸之一般所用者不費者不混入次貨之原料與圖輕本易於出脫故其出品多不耐用若本公司之出品則免運輸之費成本較輕其原料俱精良故能堅韌耐用精緻雅觀現先製成硬洋式鞋底多款以備採用其餘各種用品陸續製出期能普及 諸君光顧請來面商無任歡迎現購客星請到吊橋頭製造廠外坡函購或預定大宗請逕吊橋頭敝號此佈

民國九年五月廿七日 新嘉坡吊橋頭謙益號陳嘉庚橡膠製造公司啓

本館啟事

啟者本館現擬自今以後所有諸寶號賜登告白及托印各件係交現款若即行發給收條其收條內以司理人簽名爲據此佈

本館經理部謹啓

論說

科學研究會設立之必要 （和平）

人類天天向着進化的路途跑。依着腦與手及器械的進步。使世界變成了錦簇如花的天堂。都不是科學的進步麼。

歐戰後到今日怎樣[illegible]達輝煌的氣象都是各國科學的進步。科學的進步 [illegible]在科學研究者來。如像英國皇家學會。都是一個好榜樣。

我們試看中國有甚麼科學的研究。有甚麼科學的發明。有甚麼科學的貢獻世界發明歷史中。簡直可以說古代有多少底發明。現代是說不起了。

我們試想中國科學何以不發達呢。其中有一項緊要的原因。是我們中國的學者少科學上的研究。我們中國的學者少科學研究的會所。

現在文化運動。好似是中國一佳現象。但文化運動與文化進步不過在思想界佔了較高的位置。在科學的實際中。設有甚麼建設。故今後欲補文化運動不及的處最好我們中國學者。做出科學的運動。文化運動做科學運動的因科學運動做了文化運動的果。換句話說。在文化運動方面再進一步做物質界的事功科學上的研究發明上的功績就是。徒講文化運動。而不講科學發明。是偏走在思想界。而不向物質界。這是跛形底進步。

歐洲十六七世紀文藝復興的時代。跟着而有科學的研究科學的實驗。歐洲進步到今日怎樣地步。原因就在這裏。廣州省立高雄中學校設立有科學研究會。經准立案。[illegible]部跟着來。又留[illegible]南洋教育界又跟着組織這宗會。不然徒講教育而不專研科學。徒講文化而不講物質。是不成的。

譯電

日本金融恐慌之原因

十七號同盟社電。[illegible]此次由遠東[illegible]金融[illegible]之大恐慌。全以[illegible]入口[illegible]時[illegible]今則[illegible]及其他歐美各[illegible]貨物[illegible]日[illegible]市面[illegible]根[illegible]步。日商[illegible]其[illegible]之故。遂過[illegible]貨[illegible]大加[illegible]市[illegible]云。

辛夫恩黨之暴虐

十八號英京電。[illegible]十[illegible]在二[illegible]年女子[illegible]因在家[illegible]二[illegible]大[illegible]八千六[illegible]且[illegible]其[illegible]然後[illegible]之座[illegible]所[illegible]之女[illegible]又以[illegible]入火中云

德國內閣近訊

十七號柏林電。中央政黨首領特林巴君。被命組閣。惟現仍無頭緒。於是當局遂特請駐法總領事吳野博士出爲組閣。而博士以故推辭云。

意國之新內閣

十六號意京電。新內閣已完全正式成立。以基亞歷特爲總理兼長內務。斯夫沙長外交。羅西長屬地內務。萊羅美君長陸軍。斯治爵軍則長海軍云。

澳洲罷工風潮續誌

十七號英國來電。煤氣工人罷工風潮。現仍未息。惟據各公司宣佈。謂可由他處招工代任一切工作。於是日來風潮現況頗不惡。且各工人之以間接影響罷工者。現已陸續回廠作工云。

全日電。雪東會議。已公决允將工人薪俸。每星期增加三先令零十弁士。罷工風潮遂告終結云。

厦門鼓浪嶼英華書院鳴謝第二次交到捐款諸君芳名列左

林志羲先生二千元 林推遷先生一千元

李日興號一千元 楊清海先生五百元

殷雪村醫生五百元 陳先恭先生五百元

薛武院先生五百元 薛金几先生五百元

邱玉桑先生五百元 邱揚陣先生五百元

王[illegible]先生[illegible]百元 東[illegible]興號三百元

合[illegible]隆號三百元 歐陽聯先生三百元

謝天福先生二百元 [illegible]先生二百元

甘謝潤先生二百元 萬興源公司二百元

顏克明先生二百元 王金錄先生二百元

張[illegible]號一百元 張[illegible]號一百元

王海木先生一百元 葉[illegible]仁先生一百元

王信道先生一百元 錦[illegible]興號一百元

萬[illegible]興號一百元 錦和興號一百元

以上計廿八林共銀一萬零九百元連第一次一萬二千八百五十元共收到銀二萬三千七百五十元正

中華民國九年六月十九日 英華書院司理鄧保羅啟

同安醫院募捐小啓

[illegible]

便男女留醫院以闗其中之疾癒者疾頓速食苦而無告者之仰藥誠深可惜故其醫院之建設尤不可一日緩也德烈仰賴甚女士傅愛之心竟敢私各一己之偽乃不揣謭陋爰於去秋携眷東渡潛心研究厥醫數月之後首期之試已經及格始進而從事學術堂構見於綸圖之上督工選料基址立乎孔道之衝[illegible]命減折兵燹之後工價驟增鉅款搆修不敷之數特在[illegible]之雅語云好[illegible]豈其然乎倘再添設電燈自來水設備原款不特工未及半而勢將中輟矣雖然見義不爲[illegible]勇德烈既知醫院當具此規模力圖用於建設然後踐於轉手之中而作進行之舉然孤掌皆難而欲達此完善之目的者非向諸同胞力呼[illegible]伯之助不爲功也是以[illegible]同[illegible]學校[illegible]君李[illegible]作南洋之行[illegible]德烈與楊君[illegible]日程[illegible]胞[illegible]有爲餘盾之多[illegible]只杯水[illegible]以[illegible]志不得已[illegible]星洲[illegible]仁人君子已不[illegible]於[illegible]慨解[illegible]而[illegible]可以成[illegible]一[illegible]受其賜而食其德夫[illegible]有既哉

茲將首次樂捐諸君芳名列左

顏長[illegible]一千元 陳嘉庚君一千元

王[illegible]君一千元 林秉祥君一千元

李俊承君一千元 葉玉[illegible]君五百元

蔡[illegible]卿君五百元 李日興五百元

許[illegible]卿君五百元 胡先情君五百元

林淑[illegible]君[illegible]百元 丘[illegible]音君五百元

黎[illegible]君二百元 王吉士君石碑一面

王文[illegible]君一百元 鄭[illegible]號一百元

萬[illegible]隆號一百元 黃家[illegible]君一百元

林德[illegible]君一百元 呂[illegible]山君一百元

中華民國九年五月廿九日 同安醫院院長班德烈 幹事楊季廉

茲將同安醫院第二次樂捐芳名列左

薛中華君一千元 謝[illegible]合君一千元 陳延謙君一千元

林推遷君五百元 振美號五百元 [illegible]號五百元

錦和[illegible]號三百元 長[illegible]號三百元 合[illegible]公司三百元

林淑材君二百元 蔡月[illegible]君二百元 南春公司二百元

怡茂號二百元 昌盛公司二百元 福南公司一百五十元

林[illegible]號一百元 陳[illegible]安君一百元 楊[illegible]成君一百元

林[illegible]君一百元 [illegible]氏一百元

[illegible]醫院早日完全落成[illegible]醫院正在建築之時[illegible]孔殷[illegible]王金[illegible]君代[illegible]院收條[illegible]有王金[illegible]君[illegible]力[illegible]此佈聞

民國九年六月十六日 同安醫院院長班德烈 幹事楊季廉

◆吳鐵城覆葉夏聲書

◆反對新舊國會合併制憲

覺生足下。你的勘電和庚電。我都拜讀了。你去年回粵。想在國會提案的時候。我曾經對你說過。我對於新舊國會合併制憲。認爲是破壞法律的系統。於國家前途。有莫大危險。如果我們沒有力量制止那想犧牲國會單獨辦和的武人政客。國會除了遷地開會。或開會宣告停會之外。別無辦法。並勸你等萬不可出這樣主張。你今天公然通電主張。並寫信勸我促進和議。你的意思。好像中國現在的局面岌岌可危。非和不可。若要和新舊國會合併制憲。是促進和議統一南北唯一的方法。你這樣主張。與他們犧牲國會何異。我的良心。實在不敢贊成。自你通電之後。有很多人說。這不是葉夏聲良心上所說的話。是某方面招徠議員的效力。人言可畏。於你將來很有關係。（中略）總括你的意思。不外對於西南現象。大失所望。那一般擁兵自衞武人。和依賴武人爲生活的政客。護法的假面具。已經揭開了。國會又無力自護。到後來終爲他們所賣。何若早爲自己計之爲愈。你所以說（與其仍以非驢非馬之護法自欺欺人於一時何若因時制宜以建設時代不拘常法爲理由而並籌通權達變之辦法）主張新舊國會合併制憲。這純是用一種政治的手段來解決法律問題。所引證的歷史不適當。簡直是犧牲舊國會破壞法律的系統。以促中國之滅亡。請你覆按大不列顛國的歷史查清楚。大不列顛國家怎麼組織的。你不要認錯蘇格蘭自治政府對於英倫政府的關係。與現在西南軍政府對於北京政府的關係。完全不同。你不要認錯蘇格蘭的國會。是蘇格蘭的國會。那能夠與從前在廣州集會的中華民國國會相提並論。你不要認錯北京的國會。也不能夠與英倫的國會同日而語。我姑且退一步講。不問你所持的理由充分不充分。所引證歷史對不對。假使新舊國會合併制憲一說。成爲事實。南北統一了。中國能夠從此長治久安麼。非驢非馬的機關所產出憲法能夠有甚麼尊嚴和威力呢。將來必有人藉口憲法非經合法機關所產出。便拿憲法革命召示天下。振振有詞。你到那個時候。怎麼樣對付呢。制定普通法律。亦須依據法律之程序。何況憲法。憲法是國家根本大法。全國人民所依賴以生存的。豈可以隨便制定。恢復民國六年的國會制憲的理由比較的充分得多。在法律上也可以講得通。我們都要反對。何況新舊國會合併制憲呢。我個人主張國會在事實上不能遷地開會。爭法律上最後之勝利。就宣布閉會。大家都去根本改造的工夫。適應世界新潮流。建設一個最新的國家。甚麼現在的法律問題。甚麼現在的事實問題。自然不解決而自解決了。我現在要往別處去。大約二十天可以回上海。北京的空氣惡濁得很。總望你珍重珍重。吳鐵城五月十八日。

留醫院延用書記廣告

啓者本醫院公訂延用書記一人須熟悉天地合數簿記能以常用駐院及有殷實商號具立一千元保單者方爲合格欲就者請剋明住址投函本醫院董事部以憑會議選用不合恕不答覆此佈

中華民國九年六月廿一號　廣惠肇方便留醫院謹啓

星嘉坡大葛破產局一千八百八十六年律

一九二十年案件第六十二號

破產人惠常公司　Kwong Wai Seong & Co.

原人威星有限公司　Pravle Trade & Co., Ltd.

茲據債主來稟宣讀本年六月□號存案之華拉三米拉馬振特拉晉文及本葛今早訴案特令於本告示及原稟之抄件標貼於本官告示處外另將以稟抄件及本告示抄件標貼於破產人之至後地址及將原稟抄件及本告示之抄件譯載本坡叻報紙七日債主人所稟呈各節准即實行並於一切費用皆入本案此示

一九二十年六月十四號

案件註冊員羅地斯示　畢

St. ?. Rodesoe

H. Dy. Registrar.

Little's Oriental Balm

患風濕骨痛遊症後忍
李德立東方香油所治之

民國八年六月二十日

華商事業

上海五洲藥房

專運泰西各國名廠原料藥材特聘中西醫藥專家精製補身治病各種經驗藥品

承辦海陸軍營醫院紅十字會醫療器械外科牙科產科刀件照相器各種電學光學化學實驗用材料選用國產監製婦女化粧用品香水粉皂一律齊全如蒙光顧英文函購隨到隨發決不延誤本藥房分設各省各埠支店及經售處均經稟請各當道官廳示禁假冒自壬子年台灣開設支店推銷人造自來血等各種藥品防奸商冒牌漁利而寓日僑胞反受欺害此際原有工商部註冊地球商標外另用獅馬商標一種向日本特許局註冊以杜假冒而重衛生一舉如英工部局化驗憑照美領事簽字單暹羅商部註冊文等專爲對待假冒者之同樣手續）恐內地諸客未明宗旨爲此通告須知本藥房係完全華商事業至自來血保證書內印有日文證書及日本註冊商標爲專防假冒起見望愛國同胞其共鑒諸

上海五洲大藥房謹白

人造自來血

謹防　肺病及喉症

[illegible]

肺病呼吸香膠　大號□元　小號□元

總發行所　上海四馬路五洲大藥房

總代理

石叻　怡保　庇能　太平

會豐商店

The United Glass Bottle Manufacturers Ltd
LONDON.

SOLE AGENTS—
THE UNION TRADING COMPANY.
ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

英國專造樽廠聯合有限公司
專辦各式精造各款玻璃樽及
特別汽水樽發行

大英一千九百一十九年二月一號

總代理處美隆洋行

CONNELL BROS, COMPANY.
Raffles Chambers.
SINGAPORE.

▷美國之立卑 Libby's 牛乳已運到◁

該種牛乳之成分含有百分九之牛油滋
此辦匹敢自保證 諸君亦會一試之乎
卿其未也盍一嘗之 卿已嘗也則自知
其質味之精美不待本公司之贅言矣
英一千九百一十九年八月十三號
新加坡總代理商秦和士古巴
士卿士庫街公利洋行謹白

此羅士谷之著名時表其聲名天下已有五十年之久矣所有各表均能包行一年至五年并無損壞
時表係分三款日金日銀已白鐵所製并有手表製造甚精至其價錢則由八元起計諸君欲購正庄

之貨者請照此圖式選購庶不至為偽貨所欺本公司經已將此像註冊在巴黎而倫敦及新嘉坡等處均有
註冊保護立案此佈告
英一千九百一十九年十一月一號
威利及卓那洋行啓

福建　△監獄作業規則

福州高等廳日前奉司法部二七九號訓令云。查監獄作業。事務繁重。簿計紛繁。若無劃一之規程。即難收確核之實效。近來各該新監出品。間有可觀。舊監亦無虧折。惟於簿計一項。未能統一。自金錢之出納。至材料之收支。辦法尤難一致。長此以往。不惟監督官署。無以考其成虧。弊生難保無不實不盡之處。爲此擬訂監獄作業規則。令仰各處檢察長。轉發所屬各該監獄。自九年七月一日起。遵照施行。務使綜核。而昭統一。作業所關。幸勿玩忽。此令。

△請願留法

陳總司令資送留法勤學生。現擬設法籌款。務於本年內選送一百名。現有集美學生張春元君。上書總司令。請資送留法。總司令接信後。經向龍溪縣知事設法。俟籌有的款。即行照送云。茲將該生來書錄左。

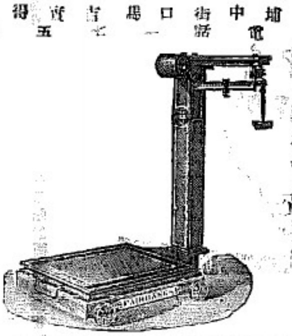
競存總座。學生今天看見閩星日刊裏頭。有說總座要在今年最少資送一百個學生到英法兩國留學去。學生看完之後。非常喜歡。因爲現在我們中國什麽事情。都比不上人家。究竟是什麽緣故呢。第一便是教育不普及。此刻閩學生已經刊在閩星日刊宣傳主義與教育。第二便是不能吸收世界的新潮。因爲現在人類的進化。一天進化一天。科學的發達。也是一天發達一天。我們中國人。向來是抱了一種各人自掃門前雪。莫管他人瓦上霜觀念。任憑他人怎麼好進看也不看一眷。所以到現在弄到這步田地。總座看看可憐不可憐呢。所以學生老早便立志要到外國留學去。到後來因爲家下並不是富豐之家。怎麼能夠給學生一年拿了幾百塊錢去呢。所以去年總座資送半官費的學生。也不敢作罷。等到留學生報告回來。一年只要兩百五十塊錢便可以去的。學生心裡便活動了。本來便要稟求總座照去年第一批留法半官費的辦法。年貼三百元。俾克成行。後來因爲看見軍費浩繁。財政困難的很。學生也就不敢來瀆擾清聽。恐怕總座也是愛莫能助。及到今天看見這個消息。豈不是學生出頭的日子嗎。因此敢請總座照去年辦法資送。俾將來學業成功回來。不獨學生一身受賜而已。敬叩健康。龍溪縣留學集美學生張春元敬呈。

△請獎中外醫士

李厚基前咨陳北陸軍部。以救世醫院。醫治傷病官兵出力中外各醫士。請呈分別給獎等因。計開救世醫院院長美國醫士錫鴻恩。藥劑師美國女醫士葛瑞恩。荷國女醫士梅如蘭。中國醫士黃大鵬。黃大啓以上六員。請給文虎章。醫學生歐陽祺歸克明。葉子發以上三人。請給予二等銀色獎章云。

源昌號

星加坡大坡中街口愚者舊得力門牌五六
（電話一七五八）



啟者小號現又到有大宗一百磅花旗樹乳膠以及歐洲貨物并樹乳園應用各器具俱全物美價廉貨歡自開辦以來蒙諸翁賜顧源源不絕茲恐諸君未知故特登告白俾衆咸知如蒙惠顧定當格外歡迎此佈

◀茲將各貨臚列▼
一十八寸長九寸大四寸高白漆盆
十八寸長十一寸大四寸高白漆盆
十六寸長一十寸大四寸高白漆盆
廿四寸六寸磁輪樹乳車
二十寸四寸磁輪樹乳車
歐洲貨飾剪刀樹刀石
歐洲八字花樹奶鍋濾布
歐美大小磅秤
其餘貨物太多不能盡錄
民國八年一月六號　黃潤明啓

黃東昌紅煙減價廣告

啟者敝號由廈自製黃東昌紅煙來叻發售馳名有年久蒙諸社會惠顧銷流頗形暢旺惟敝號不揣愚陋繼來叻國源水已步趨越敝號不敢貪圖厚利降格求售以酬顧客之盛意經自昨天佈告本改每箱兌價銀七十八元出水兌價七十二元敝恐遐邇未盡週知特此奉聞　源盛東興啟
民國庚申年梅月廿八日

（大）（光）（公）（司）

本公司新到歐美各國精良貨品種類甚多不勝枚舉零沽批發一律公平如蒙惠顧無任歡迎此佈
民國九年四月一號
新加坡漆木街門牌三十七號大光公司謹啓

前敵傷兵之証書

英國貝福希爾第三營第一隊利阿頓君之証書云

[illegible]

價目　每大瓶一元四角　小瓶七角
英國嘜士得醫士大藥房謹啟

頭暈目眩　眼前金星飛舞

凡覺頭昏目眩眼前金星飛舞者時因肝膽胃有病之故同時必覺得口不濶大便秘結若[illegible]常[illegible]丸或[illegible]以清腸胃不過習[illegible]見效日後仍不能免且恐常服瀉藥將來變成習慣將至於非服瀉藥不能大便須知此[illegible]係强迫之作用[illegible]身體[illegible]弱者因多服瀉藥而身體甚弱故得[illegible]但[illegible]藥大不[illegible]相同[illegible]快片[illegible]能[illegible]補身體恢復入身各部天然之勁甲不特能醫治各病且能强壯身體

若寒脫嗎士通快片專治下列各症其效如神
消化不良　胃氣痛　頭痛目眩金星　大便秘結　肝胃氣痛　中風　[illegible]中氣不潔　凡[illegible]胃各症以及心感服之皆能立愈
各埠大藥房內有寄售及寄英國嘜士得醫士藥片局購其效尤大

價目　每大瓶一元四角　小瓶七角

◆招徠廣告

本公司特夫由歐洲辦到五種最著名威斯忌酒貨[illegible]比得[illegible]由[illegible]之[illegible]皮酒京[illegible]之[illegible]酒及崙敦[illegible]酒一大宗又辦有[illegible]三星[illegible]大梁布夫[illegible]之[illegible]此外[illegible]所用之硬[illegible]多[illegible]以便出售[illegible]價[illegible]相宜[illegible]請者[illegible]本公司面商爲[illegible]

民國九年五月廿四號
星洲坡印度馬來有限公司謹告

INDO MALAY CO. LTD.
SINGAOPE.

NTERNATIONAL BANKING CORPORATION.
(Incorporated in the U.S. A.)

▶萬國銀行廣告◀
奐國註册

本行實備資本金及儲款美金六百五十萬元仲叻幣一千三百萬元未派溢利美金三百[illegible]五十四萬四千七百六十三元仲叻幣六百一十萬九千五百二十六元總行在紐約和路街五十五號井設支行在巴達威 孟宋 架喇吉打 廣州 萬俱嚕 漢口 香港 神戶 倫敦 小呂宋 [illegible] 上海 星架坡 泗水 天津 橫濱 [illegible] 青島 本行與紐約國家銀行有密切聯絡故能辦理該行在下列各埠之支行事務

Artemiso
Bahia
Bayamo
Buenos Aires
Caibaigon
Camacuey
Caracas
Caradenas
Caergo de Avila
Cienfuegos
Cauces
Genoa
Guantanamo
Havana
Manzanillo
Maracaibo
Matanzas
Medellin
Montevido
Moscow
Pinar del Rio
Port of Span
Porto Alegre
Remedios
Rio de Janeiro
Rosario
Sagua la Grande
San Juan, P.R.
Sancti Spiritus
Santa Clara
Santiago, de Chile
Santiago, de Cuba
Santos
Sao Paulo
Union de Reyes
Valparaiso
Vladivostock
Yegjuay

本行辦理一切外準匯兌保險事務 來往存款自五元至十萬元照息盤算 十二月期息兩圓便悉 短期存款利息面議 如貴客辦經出入口貨欲與區股設 駐號來往者請詢本行便知本分行 在比士街五拾 司理人勞氏 坡

英一千九百十九年六月一號　啓

LUBRICATING OILS.
ALL RADES
AT
CHEAPEST PRICES
The Asiatic Petroleum Co., (S.S.) Ltd.
(Incorporated in England.)

本公司現有各種衣米里革能機油出售取價極廉此佈

英一千九百一十九年二月一號

亞細亞士油有限公司謹啟

▶尼洵製牛乳粉之特色◀

荷此粉爲嬰兒及小孩之最良食品極滑潔合用
兒童若能用之日久自然強健腸胃性情活潑
粉可使肉實骨强而不生癒瘡之類方（肉勞）
此粉極爲安全牛乳是其營養成分祇加暖水便可
沖食兩類生牛乳傳染各種危症之患　此粉不獨
爲嬰兒之最良食品即小孩之患肚瀉霍亂及其他

症者用之于其病恢復極有益　東亞南方總經理
大歐人之[illegible]有
敦故最有來醫道醫者　此粉價極相宜　此粉用
鴨嘛密封不虞潮濕分一磅庄及半磅庄兩種各處
藥房及辦館均有代售　倘有此粉用法須知一書
函索即
一千九百十九年八月二十號　啓

▶請飲蜂巢標萬蘭池酒◀

蜂巢標萬蘭池酒爲東方第一馳名味美價廉每次由法來輪船皆運有大宗以供購辦

英一千九百二十年二月廿四號

東方代理公司謹告

保登氏麥芽牛乳方長形

全球莫比

保登氏麥芽牛乳方長形

全球比

此乳兼用嬰兒必需之滋養料而製成能令嬰兒身强健實全球無比之品也有嬰兒者盡一試之各店均有寄售

飛鷹商標

千尼兄弟公司
CONNEL BROS., CO.
爲此乳銷售中國及
南洋各埠之唯一代理商
英一千九百十九年七十號

飛鷹商標

匯票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元貼銀行	六十四元七五
銀行兌現匯票	一百元貼銀行	六十四元七五
滙汕頭兌現匯票兌	一百元貼銀行	六十二元五角
滙廈門銀行掛牌	一百元貼銀行	六十四元七五
銀行兌現匯票	一百元貼銀行	六十四元七五
滙福州銀行兌現匯票	一百元貼銀行	七十二元
銀行兌現匯票	一百元貼銀行	七十二元五
滙安南銀行掛牌	一百元貼銀行	七十二元
銀行兌現匯票	一百元貼銀行	七十二元
銀行買現匯票	一百元貼銀行	七十二元五
滙上海銀行掛牌	一百元值	四十壹兩
銀行兌現匯票	一百元值	四十壹兩
銀行買現匯票	一百元值	四十壹兩七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元值	九十三元二五
期票三十天兌	一百元值	九十三元
滙暹羅銀行掛牌找入	一百銖值	九十三元二五
滙暹羅紙兌出	一百銖值	九十元
滙仰光銀行掛牌	一百元值	壹百零九盾七五
期票三十天兌	一百元值	壹百零四盾
滙嗎呂勝銀行掛牌	一百元值	壹百零九盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百零二盾七五
滙高[illegible]銀行掛牌	一百元值	一百零九元七五
期票三十天兌	一百元值	一百零三元
紐約行掛牌	一百元值	四十七元二五
期票三十天兌	一百元值	四十七元二五
滙雪梨銀行掛牌	每元值	二司令三扁七五
滙加吉打銀行掛牌	一百元值	壹百一十六盾
期票三十日兌	一百元值	九十三盾
▲印度盾▼	一百盾值	一百元
滙棉蘭銀行掛牌	一百元值	壹百一十六盾
期票三十天兌	一百元值	壹百零四盾
滙檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲叻字▼	每百少銀	二角半
滙加[illegible]吧銀行掛牌	一百元值	一百二十二盾五
期票十天兌	二百元值	一百一十三盾
▲爪哇盾▼	一百盾值	一百十八元五
滙泗水銀行掛牌	一百元值	一百二十二盾五
期票三十天兌	一百元值	一百一十盾
滙三吧壟銀行掛牌	一百元值	一百二十二盾七五
期票三十天兌	一百元值	一百二十三盾
滙倫敦現匯票(馬申)	每元值	二司令四扁二壹三二
期票三十天兌	每元值	二司令四扁一三壹六
金葉每盎	角	九十五元
金磅每個		十二元
▲條價市情▼		五十壹盎五
首錫 土庫		壹百三十五元

各貨行情一覽表

巨港烏椒上	二十五元
又 中	二十二元
老鍀烏椒上	二十六元
又 冇	二十三元
砂勝越白椒	四十六元
又烏椒上	二十五元五
又 冇	二十一元
柔佛烏椒上	二十七元
又 中	二十四元
坤甸椒上	四十七元
又烏椒上	二十二元
文島椒上	四十九元
本坡烏椒上	二十三元五
又椒行	二十三元
三發椒上	四十五元
又烏椒上	二十四元
又 冇	二十一元
一號椰干	壹十五元
二號椰干	壹十四元七五
三號椰干	壹十四元五
叻坡碩莪粉上	六元
又鴿上粉	五元五角
越坡碩莪粉上	六元
又 中	五元五角
納閩碩莪粉上	七元
中粒	十六元
幼粒	十元
幼米	六元七五
吧那乳一號	七十元
吧那乳二號	六十元
吧那乳三號	五十元
巴那乳綠庄上	三十元
吧那餅一號	四十元
吧那餅二號	三十五元
五那白綿一號	一百零二元
吧那羅花一號	一百元
一號棉花每砕	七角八五
坤甸單見瀝冬上	十三元五
又膠箱	十二元五
砂勝越見羅冬上	十四元
又膠箱	十三元
巨港單見瀝冬上	十七元
一號水牛皮每担	三十八元
一號水牛皮每担	三十二元
二號赤牛皮每担	十五元
二號赤牛皮每担	四十元
一號鹿皮每担	七十元
二號鹿皮每担	六十元
水牛角每支三砕每担	十三元
一號赤甘蜜開價	廿一元
二號赤甘蜜開價	廿一元
三號赤甘蜜開價	一十八元
烏甘蜜行開價	十二元五
又甘蜜土庫出	十二元七五
廿二號粗花蓆每担	五十一元
廿六號粗花蓆每担	五十三元
四十四號幼花蓆每担	五十五元
本坡和豐樟油小罐	五十二元
又樟珍庄	三十八元五
本坡大欖土油每箱	七元五
什標土油每箱	六元一角半
日標土油每箱	六元二五
番標土油每箱	六元四角半
虎標土油每箱	六元三角
魚標土油每箱	六元半
王帽土油每箱	六元二角半
龍標土油每箱	六元四角半
燈筒標土油每箱	六元四角半

△輪船入口▽

坤豐	輪船	由坤甸	初八到	同益公司
福林	輪船	浮羅民丹	初八到	萬順安
文律	輪船	浮羅吧宜	初八到	張[illegible]美
新加坡	輪船	由坤甸	初八到	惠且弟利士
英[illegible]宜利	輪船	[illegible]宜利	初八到	惠且弟利士
萬昌美	輪船	[illegible]	初八到	張順美
豐年	輪船	豐盛港	初九到	廣裕生
[illegible]主	輪船	由六甲	初九到	和益公司
京[illegible]	輪船	[illegible]巴島	初九到	和益公司
吉[illegible]	輪船	吉冷丹	初九到	寶的力洋行
[illegible]	輪船	由檳榔[illegible]	初九到	惠且弟利士
興[illegible]	輪船	由[illegible]	初九到	惠且弟利士
巴里士	輪船	吉礁港口	初九到	南洋代理
[illegible]	輪船	由[illegible]丹	初九到	寶得力洋行
吉[illegible]	輪船	由安[illegible]	初九到	寶得力洋行
[illegible]	輪船	[illegible]	初十到	[illegible]榮茂
加立[illegible]	輪船	[illegible]	初十到	寶得力洋行
堅[illegible]	輪船	吉礁港口	初十到	寶得力洋行
[illegible]	輪船	[illegible]	初十到	和益公司
[illegible]	輪船	[illegible]	初十到	和豐公司
慶生	輪船	由六甲	初十到	捷豐號
[illegible]理	輪船	[illegible]	初十到	寶得力洋行
[illegible]	輪船	由波[illegible]	初十到	和豐公司
[illegible]	輪船	由安[illegible]	初十到	寶得力洋行
[illegible]	輪船	由[illegible]	十一到	寶得力洋行
[illegible]	輪船	由[illegible]	十二到	南洋代理
[illegible]	輪船	[illegible]	十式到	金和
萬[illegible]	輪船	[illegible]光	十式到	協榮茂
瑞[illegible]	輪船	[illegible]	十三到	瑞豐盛

△輪船出口▽

▲五月初八日[illegible]三輪船出口

關[illegible]	輪船	上午九點	往[illegible]	萬利安公司
關[illegible]	輪船	上午九點	浮羅吞汶	萬利安公司
	浮羅武[illegible]			
[illegible]	輪船	上午九點	往[illegible]咯	[illegible]公司
福榮源	輪船	上午九點	往仲光	協榮茂
順安	輪船	上午九點	加[illegible]巴	協榮茂
	井里汶	三寶壠		
[illegible]利	輪船	上午十點	吉里汶	開[illegible]行
廿巴	輪船	下午一點	吉礁港口	寶得力洋行
	[illegible]			
偽披[illegible]	輪船	下午二點	麻六甲	順局公司
	[illegible]			
樟魯沙	輪船	下午三點	往錫[illegible]	和[illegible]必洋行
怡[illegible]	輪船	下午三點	吉礁港口	寶得力洋行
	[illegible]			

鸚鵡牌經驗良藥

羅士大醫生鸚鵡牌補精壯腎丸自出世以來久爲社會稱許[illegible]
其治症之靈效之速飛經各國醫士保證誠[illegible]之良劑延壽之珍品也[illegible]
腎部各症者爲最著
一治心腎不交而有夜夢遺精或夫久[illegible]天[illegible]到[illegible]臥[illegible]冷
[illegible]
一治[illegible]
比丸[illegible]
一治[illegible]
[illegible]服此丸[illegible]
諸此也
一治腰部[illegible]
宜乎[illegible]服比丸[illegible]之
一治[illegible]之
[illegible]
一治婦女[illegible]
[illegible]
一治老[illegible]
以老[illegible]
右列治症[illegible]
不烈[illegible]中[illegible]沖和之[illegible]品也

羅士露補肺聖藥瓶樣圖式

[illegible]

各埠經理
坝羅會豐商店 太平會豐商店 吡叻中法藥房 吉隆五洲藥房 金寶會豐商店 芙蓉濟生公司 安順 [illegible]
各埠商店均有發售

總代理 會豐商店

己未年正月初五日

LIBERTY HALL. LTD.

Incorporated in Singapore.

華樂影戲有限公司
（現華人之業）

啓者本公司[illegible]實因本公司所演各劇[illegible]以博大觀是以凡經寓目者莫不[illegible]其妙本院又由歐洲運到新戲多齣故特於本日開演各院爲更換[illegible]便觀者一新[illegible]本院[illegible]有興新[illegible]惠臨[illegible]之雅可也

◉頭場 七點四十分鐘開演
巫坭女士首本 身受情牽 六幕
◉二場 九點半
靶人 五幕
特別諧劇 二幕

英一千九百十九年六月十九號 華樂影戲園謹啓

"Gaiety" Picture Palace.

芒菓路太師公廟前牙池影電

啓者茲有牙池大戲電戲在於亞呂宋實得力及各處得力之處[illegible]爲廿公加得[illegible]設合宜風扇電燈均皆足備所有看戲之場遊息之所莫不妥爲布置誰可[illegible]所演各齣大意列明於左

▲頭場七點半鐘開演
僞君子 五幕
諧劇
▲二場九點半鐘
木山美女 續演四大幕
情之波 五大幕

英一千九百二十年正月五號 牙池[illegible] 主人[illegible]

THE COMMERCIAL RUBBER CO, LTD

INCORPORATED IN SINGAPORE

本拍賣人專作[illegible]貨產代理屋宇物業[illegible]拍賣家私屋宇貨物收[illegible]外[illegible]項俱爲快捷

英一千九百二十年一月二號

商務樹膠有限公司
東[illegible]第三號

司理人 吳(昆)(魚旁)鱗 啓

經理人 卡華羅 謹佈

注意

狗仔墨烏蜜酒

功地最通用
天下至馳名
最上飲品
敢請購用
各酒店均有出售

英一千九百二十年二月十二號

食過家肥屋潤

時價

本號採辦最好從化生油發行所裝十斤庄五斤庄均十足重斝不同別家減輕斤兩但圖私利冈顧買客暗受損失也諸君光顧請認宏光圖爲記

百六庄六安茶枝 箱價十五元
二百庄六安茶枝 每箱價十五元

諸君光顧 無任表歡迎

星加坡禹[illegible]街門牌四十二號 電話二二三六

民國八年二月八日

怡盛隆號廣告

要聞

○范源廉對於留美學生之演說

曾教育總長范源廉。在美國意利諾大學中西兩部留美中國學生。第九次年會。演說詞如下。鄙人來美。有兩項宗旨。一係考察美國教育。一係觀察留美中國學生。數月以來。參觀學校頗多。惟所見留學生。多係個人接談。今日遇此良機。與我國留美中西兩部學生。會晤一堂。何幸如之。諸君不論來美早遲。留心國事。嘗欲知我國現狀。現狀如何。一言蔽之。亂而已矣。言念及此。令人不快。但亂之原因何在。如何方可由亂而治。此即今日鄙人所願與諸君討論者也。語亂之原因。大約有二。一係本國歷史上之成例。二係世界大局之變遷。何言乎。係本國歷史上成例。世界最古之國。如埃及。印度。均早亡。而中國獨存。何以獨存。諸君讀中國歷史。知我國每遇政治不良。即釀起革命。如清末政治不良。遂即革命。躋進共和。而清祚以替。革故鼎新。歷代皆然。但每經革命。其平定也。必費時日。現在正值過渡。亂之因一。何言乎。係世界大局之變遷。中國向來政變。不過一姓爭帝位。革命者數朝而已。人民之思想。略無變動。仍習君臣上下。士農工商。分位既定。紛擾即息。秩序恢復。又見太平。此次革命。乃大異從前。滿帝退位而共和以成。革命雖我國歷史上之成例。而共和則爲我國未有之創局。雖然。中國之人民。同時即世界之人民。中國立國世界上。爲中國的中國。同時又爲世界之中國。中國往史。雖無共和。而世界史上。則不一而足。如法。如美。其最著也。是我國此次革命。共和一轉。而入世界之新潮流中也。法美革命。經久乃平。我國新進。此亂之因二。由此以觀。可知我國此次改革。一方面係國家自身之變遷。一方面又係世界的變動。大抵天下事物。不拘大小。一變舊狀。必有損失。革命之與破壞。如形影音響。莫可遁避。我國今日變遷。已臻極點。有形的如人民身家財產。無形的如智識道德思想。無一不經破壞。譬如一人。生活境遇。雖不甚佳。而動靜有恒心亦安焉。苟常例全改。而無所遵守。即暫時遷移。而心終彷徨。我國全國。形上形下。一一破壞。吾人不安於心。理勢當然。但破壞必致建設。改革方爲成功。共和方能奠定。我國今日。第一步之破壞已足。吾人即宜專注意於建設。然而孰爲建設者。欲行建設。其道何由。能成功否。是又不可不先事研究者也。從前歷代革命。純係本國自身之變遷。故得人材舊法度。可以致治。此次之變。兼係世界上之變動。是以得人材舊法度。爲不足於用。而要者新人材新法度。通力合作。而後建設。始得言。國人所希望於諸君者此也。或疑中國過大。事業過多。縱有意焉。其如無濟於事何。不知破壞與建設。係對待的。從事破壞者雖多。其能知破之所以然。何以須破壞者。不過少數之首領而破壞之功以舉。建設亦猶是也。得少數人有一定之意向。有健全之能力。要建設斯建設矣。諸君在此。無論所學者爲精神上之學術。與物質上之學術。無論爲男學生爲女學生。一國事業。備極繁縟。各項人材。皆所急需。必須各方面一齊著手努力進行。吾所學雖有精神物質之別。途徑或殊。雖望有成。但力之爲物。發生於思想。有思想然後有力量。先想定志向。則力量自然發生矣。

未完

承頂聲明

敬啓者啓啓律門牌八十九號咖啡店生理原係周秋蘭自創即關香號茲因周秋蘭志圖別業將關香號之生理托中引說許蒼平承頂今欲改爲新美源號倘諸寶號人等與關香號有賬目來往限至本禮拜內前來理會如過一禮拜外與承頂人無涉先此聲明庶免後論

民國九年庚申年五月初四日 許蒼平披露 卌

中華民國駐新加坡總領事館通告

茲奉五月二十日 外交部訓令開准航空事務處函稱查航空事業造端宏大本處籌設方始凡百待理兼以技術專門需才尤切我國原不乏留學航空專門人才只因羅致未周遂致延攬無自擬請分函駐外各公使領事查照各駐在國如有嫻習飛機駕駛或飛機製造得有證書之留學人員即請促令返國任職俾需希將職名經歷先行開示至深感禱等情據此除分行外合行令仰該總領事即遵照辦理此令等因在本坡華僑衆多其間如有留學歐美嫻習飛機駕駛或製造者請即携帶證書來館當面驗看以便轉報特此通告

中華民國九年六月十四號 卌

鳴謝

啓者小坡前月廿二廿三廿四晚茶果同人籌款助留醫院經費蒙諸善心家踴躍捐題弟兄鼓同人裒務人員太多特舉勸宵夜點心二晚數百碗今蒙茶果同人惠來相賜一幅以爲紀念故登報鳴謝

民國九年庚申五月初一日 小坡克街鄒生記敬謝 卌

◁建珍紅烟▷

◆本坡建珍紅烟價目廣告

本號製造名烟概自選辦正地道葉加工督造歷有多年其物色之佳氣味之美清香濃厚遠出尋常向已暢銷泗水巴城等處深荷紳商各界倍加欣賞今爲擴張起見故在星洲添設批發行所惟恐遐邇未克週知特刊報章以廣招徠

本坡現在沽出價目列左

建珍 大包半斤一百四十包庄 紅烟每箱沽價七十八元
建珍 中包四兩二百八十包庄 紅烟每箱沽價七十八元
建珍 小包二兩五百六十包庄 紅烟每箱沽價八十元

外埠沽出價目列左 酌加保客自理

建珍 大包半斤一百四十包庄 紅烟每箱沽價七十二元
建珍 中包四兩二百八十包庄 紅烟每箱沽價七十二元
建珍 小包二兩五百六十包庄 紅烟每箱沽價七十四元

總發行星洲衣箱街門牌三十三號建芳公司謹啟

民國八年九月九號 啟

本坡

正日恒八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀九十二元
日恒二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀九十三元
日興八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀六十九元
日興二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀七十元

寄往別埠由丹容巴吉交貨價列

正日恒八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀八十六元
日恒二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀八十七元
日興八兩一百四庄金鹿嘜 每箱價銀六十三元
日興二兩五百六庄金鹿嘜 每箱價銀六十四元

民國八年陰歷元月初五日

新嘉坡瑪右卑邊街門牌十二號日恒 啟

◆倫敦總引雜誌廣告

本雜誌每年刊印一次利便商家且有五大特色

(一)是雜誌可使各商直接與世界各國各省及各通都大邑之殷實殷行商交易以內載有各號地址並營業行情

二)是雜誌可使各商詳明世界各出口商之貿易行情且並詳載各出口貨之特色及來源地

(三)是雜誌可使各商直接與世界各輪船公司交手且並載明船期並來往地點

四)是雜誌內有各埠地爲各商登載告白且取價極廉登告一則取價不過英金一鎊十先令而大張廣告則取二鎊十六先令已耳

五)是雜誌裝訂華美每價公平每本僅售英金二鎊函購即寄

英一千九百一十九年十二月十七號

The London Directory Co. Ltd,
25 Abchurch Lane, London EC 4,
ENGLAND.

倫敦雜誌總引有限公司具

◁頂上巴畢勞花露水香粉▷

巴畢勞花露水一物均已馳名天下皆知銷流甚廣洗以此水加入盥盆洗面及調水粉搽抹香味極佳且能耐久留存其香不 加以此水加入浴盆洗澡身膚能使精神爽朗更無惹染有疥癩之疾發生之以此水滴於衣服及揩抹等物其氣味直與頂上又花露相同且其品性清涼香於解渴如遇醉後或勞倦之時以此香水些少加入凝水之內用以擦面最能洗神醒醉蓋此水係以香花釀造係有益於衛生用之令人精神爽健乃收妙之花露水也又有巴畢勞香粉一種可以用之搽面及搽於身上不但顏色潤澤氣味清香且能療治瘡癬皮膚發爲神效

巴畢勞花露水及巴畢勞香粉二種功地沽貨者甚多茲特將其發售舖號各家號登如左

發昌公司 大光公司 福奇號 庇利公司
偉興藥房 民興藥房 生記號

其餘皆賣香水及妝飾品之店多有發售 諸君採擇其間以上各家商可也特此佈告

花露水每樽六角二香粉每樽五角

英一千九百十八年六月八號 啟

選電

段祺瑞保段芝貴長陸部

徐世昌派孟恩遠監視吳佩孚撤防

海參威商會請承認俄國勞農政府

李厚基電京廷稱桂軍近運大兵謀窺閩邊請嚴詰岑軍府在此停戰期內是何用意

徐世昌電駐英美法各使飭調查各國對英日繼續聯盟問題之意見

閩隴海路借欵由荷蘭出面將有成議

容揆電京廷稱美人望我堅持魯案切勿直接交涉

安福部主張以薩鎮冰署閣已對徐世昌表示意見

邊防軍決定入陝已由徐樹錚準備一切

吳佩孚致電曹琨謂宥日啟程北上

俄民國政府已於禡日成立

川熊克武勢力窮蹙有交出兵工廠表示退讓說

徐世昌仍勸靳雲鵬銷假

閩北洋海軍已準備歡迎珠江艦隊北上

靳雲鵬昨上三次辭呈徐世昌對靳頗為失望

勸買七州府戰勝債票之廣告

此項債票由購買之日起算每年行息五厘每半年逢西曆九月一號及三月一號派息一次

此項債票限於西曆一千九百三十四年九月一號照票面銀數十足償還其購買之價值亦照票面銀數收足

此次發出債票所得之欵全數發借於英國政府現據一千九百二十年戰勝債票法律暨委三州府庫務司接收國債票人所入之認購字

此次發出之債票俱係遞票銀可任意轉授別人此項債票及所得之利息除照納領遞單(即須嘜吵)之稅外其餘凡在七州府內抽收之各種稅餉無論現在與將來均免繳納

此項債票在七州府內可用以繳納領遞單之稅照票面及數計算其應得之利息亦准照算至用票納稅之日為止

依據一千九百十四年之受托人法律此項債票乃受托人准購買之件當購買時無論該票之市價係高出或係過票面之銀數均准買入

此項債票之本息由英國政府依期償還並以七州府政府之歲入及積存兩項為保證

此項債票分作每張一百員五百員一千員及一萬員四種每年行息五厘每半年憑息單支息一次交與持單之人收領每票上之〆一期息單可由買票之日起支息至一千九百二十年九月一號止

凡欲將大張之債票換作小張或將小張者換作大張均准凡票面之銀數轉換惟每換一張應納費銀一角

照入字購認債票者可備足所認之欵連字統交與巫來由半島各埠內之渣打銀行滙豐銀行或有利銀行認購債票之字勿直接寄交庫務司所出之銀紙亦無庸寫交該司收領

買票人如請將所購之債票付郵局遞交者 政府祇將該票在郵局掛號(俗稱保家)付寄倘有遺失乃係買票人之事如買票人欲加買保險則須由本人自理

認購債票之人須取回臨時收據一張以便將來轉換正式債票他日正式債票印便後幷可在各銀行櫃面現買

認購債票須取印便之認購格式字粗及此招買廣告可向上開各銀行或向七州府內各庫務署或郵票局取用

自一千九百二十年正月廿六號起便可將認購債票之字填妥送入

大英一千九百二十年正月三十一號 新嘉坡示庫務司署司 一一

Cheong Koon Seng & Company
SINGAPORE

本公司專作拍賣兼家私屋、貨物兼估屋產物業價格取價公平張項敏捷

山仔頂吉甯街三號

鍾坤成公司

司理人王豐源佈

一千九百廿年一月廿一號

"HIS MASTER'S VOICE"
Gramophones and Records

自辦頭等狗標留聲機器以及唱碟俱全

本公司現有新到大幫狗標留聲機器唱碟凡中國廣東調及歐西各人音洋樂鼓樂大小風琴洋琴提琴俱全另有新唱老雞寶靈及老一枝香名伶腔音曲調物價賤廉如蒙賜顧請至本公司閱目錄本可也

民國八年十月十五號

士庫謀得利公司發行所謹啟

二日十九號

MOUTRIE & Co. Ltd.
Raffles Place SINGAPORE

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co. Ltd.

香港索路發售

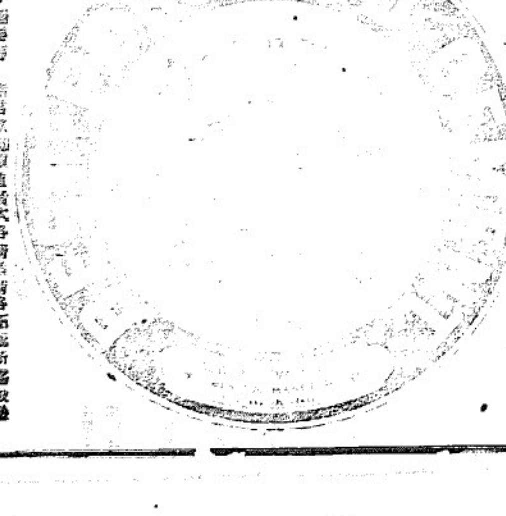
啟者本得李通知香港其組織棉纜公司即香港製繩公司設立一千八百八十三年乃是製造繩得棕索三股半英寸至十英寸四股三英寸至十英寸繩者欲知價值貨式請寄信至新嘉坡代理處 [illegible]

西一千九百十九年三月十號

代理人峨古師啟

GREEN ISLAND CEMENT Co. Ltd.

青洲英坭·發售



並有特製路油有碍磚與本公司之火磚與國內磚備足三百七十石磚及有政府各式英國所製英之光面磚

啟者欲知價值貨式各樣者請各至臨新嘉坡管理處本坊路門牌二十五號即本代理人峨古師洋行便悉其詳

英一千九百一十九年三月十號

代理人峨古師謹啟

林美孖田萬蘭池酒及威士忌酒

啟者今吻坊所發行之頂上法國林美孖田萬蘭池酒係由法國林美孖田公司所創設該公司成立於一千七百二十四年間又威士忌酒係由金山講究

惟一採辦人和蘭士巴丁列地吻冷公司

寫字樓設在新嘉坡亞西門牌五十一號五十三號五十五號五十七號

下列之商店均有發售

振源興 牛車水大馬路 新源成 甘得力 [illegible]

THE HOLLAND STRAITS TRADING Co., LTD
Sole Importers:
51, 53, 55, 57, The Arcade, Singapore

英一千九百一十八年七月一號

叻報附張

每日隨報附送

星房虛昴刊停

實業

蘇皖之繭業狀況

上海函。本屆繭汛。狀況極佳。乃華洋各商。因受意外打擊。以致觀望不前。茲將昨日所得蘇皖兩省繭市情形。調查如下。

▲江蘇 蘇省繭市。向以無錫爲最盛。調查繭行。共有二百四十餘家。其次則爲武進。繭行亦有一百二十餘家。乃本屆開辦者。祇及其半。調查原因 因值收繭之際。滬上絲價日低。反不及去冬之貴。且有種種意外打擊。相繼而來。義大利禁止華絲入口消息。風傳一時。法國亦以奢侈太甚。亦將取締。英美等國。以工人同盟。成本太貴。業綢者引以爲戒。更因日本存絲太多。現以金融恐慌。志在脫貨。乃頓然跌價。中國絲商。專以抛售爲主。屢由滬埠業絲之洋行發電。至昨日尙無一復。故本屆現洋少缺。在蘇繭登場之時。反跌至七錢三分以內。足見蘇省繭商。本屆不甚踴躍。開價之際。必較浙省各路爲廉。因浙省秤碼較大。參次不齊 各隨風氣 而繭價乃不能一律。茲據昨日消息。蘇省各縣會議之期。源協於舊歷初八日。宜興初十日。無錫十三日。江陰十五日。大約開秤之期。各遲三四天不等。而宜興源協金壇丹陽四縣。綜計繭行。不及八十家。所議條規。最稱堅穩。聞該價則每擔約四十七八元云。現宜溧金三縣繭業公所。建於溧邑之徐舍鎮。本年該公所董事沈雅芳協理黄裕臣暨議董孫可亭呂殿青王銀濤等。並有徐舍[illegible]院務威與[illegible]。業已就緒云

▲皖省 皖省之繭業公所。設於大通。本年亦新建繭員辦公所與商會辦所并推舉核局十餘員。亦於日內告竣。並於所次經理。局多各大通一行。并由蕪湖口岸。參設皖省繭業公所分辦處。公舉劉敬才君爲總經理。主持其事。又由上海總所函派杭谷君爲該局代表。協理蕪通二處繭務。又有貴池等縣。本屆繭汛大佳。聞該繭每担四十元。定議歷十四五兩日開秤。該省因近年開闢蠶桑。不遺餘力。已著成效。聞本屆蕪通兩口岸。產繭可較上年溢出一千餘担云。

叢談

姘婦轉成姪婦

羊城內龍藏街某古董店店東混名鼻煙金。兼習岐黄。故亦在店內懸壺問世。惟某性好漁色。凡有少婦來店。求其診治者。必細膩撫貼。以遂其漁色手段。某有長子。向在漢口鐵路局充當工務。數月前。因事返省。暫在江門居住。在該處雇一女傭。姿首頗佳。年約二十許。及其子回城時。亦帶該傭返寓。後其子返回漢口。因遺下該傭。以供其父使喚。詎某色心大熾。竟暗與該傭私通。未幾遂致珠胎暗結。惟甲頗覺靦面。又恐爲朋輩所訕笑。某有一姪。向自少依某居住。遂妙想天開。竟將該傭強行嫁與其姪爲婦。姪又屈于勢力。因亦勉強相從。非某經卜吉爲其姪成。而姘婦轉成姪婦云。

外國女界活動

▲設女子模範法庭 英國大理院長。因鑒於女子之深明法律者。日多一日。棄置殊爲可惜。故於去歲由全國女法律家中精選七人。爲候補法官。當選者爲克萊維太夫人。蔣愛特夫人。華得夫人。思司夫人。伊里沙女士。倫得鶴夫人。及格特羅女士。惟因各庭人浮於事。一時不易位置。故定議於本年一日議設一女子模範法院。審理各項訴訟云。

▲設女子飛行學校 法國西女飛行家哈懸倍女士。近得法美兩政府之許可。於美紐約城設一女子飛行學校。校址在羅斯福力場。校中課程。於飛行學方面。應有盡有。報到女子之入校肄業者。等去臘十二月廿三日止。已達百廿餘人。將來發達。正未可限量也。

告白

通告同人本俱樂部爲會友是日參議憲將並例申字紹於本月初一日奉經政府因有各埠諸會友未盡知悉故特通告

民國九年庚申五月初四日 印捐俱樂部諸君啟

一家三人得獲全愈

韋廉士大醫生紅色補丸又著奇功於江西省

現任江西岸權運局文牘科主任科員京兆張奕勳先生來示云鄙人在西岸權運局充任文牘主任科員自清季迄今計十餘年公務冗繁腦勞心加以案牘叢脞以致未老先衰百病叢生一遇用心則精神不快[illegible]

婦科諸症家用之藥也韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或函向星架坡韋廉士醫生藥局函購亦可每一瓶叻幣二元半每六瓶叻幣十三元半每十二瓶廿五元郵力在內

開談不離黃藥
話言不醫便秘

是則療治大便秘結之法莫妙乎於夜間臨睡之際服用補導丸數粒可也[illegible]

狗頭標烏蜜酒

在坡各酒店俱有出賣以
[illegible]
新嘉坡代理人 吉寧實得力 門牌十三號 錦興公
英一九十七年二月一號

神州藥房

ANGLO-CHINESE DISPENSARY LTD.
(Incorporated in Singapore)
303 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE.

小坡電車大馬路怒興之路三百零三號
電話九百一十八號
環球藥料
推飾用品
金飾眼鏡
外科器具
家用良藥
貨真價廉

羅氏自來補血汁

血乃人身之至寶血實則[illegible]紅壯故[illegible]以補血爲[illegible]本藥[illegible]上品藥料煉合成[illegible]性和味甘凡勞心勞力以致血虛氣弱神傷力疲咳嗽吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳鳴[illegible]四肢倦力手足酸軟身體[illegible]胃弱消化不良[illegible]不足之症以及婦女白帶血虧[illegible]或有[illegible]血虧者服之能[illegible]血[illegible]氣血足自然[illegible]久服[illegible]衛生之至寶也每飯後服一調羹日服三次開水沖服小兒減半

每大瓶一元二
每小瓶七角半

批發另議

羅氏扶強補腦汁

凡先天不足體質不[illegible]腦部之腦氣筋必失運化之功力斯時[illegible]以[illegible]大之補品亦未必有效果此補腦汁爲[illegible]人身之滋養料且能補助腦部之腦氣筋而又[illegible]強壯生爲[illegible]論心[illegible]一經服之便能[illegible]之人一變而爲強壯之體[illegible]壯腦之[illegible]若先天[illegible]天失[illegible]或[illegible]腦[illegible]一瓶隨壯身之[illegible]

開水沖服小[illegible]

每大瓶一元二
每小瓶[illegible]

民國八年二月[illegible]

神州戒烟水

△有志戒烟者請看▽

此藥水係採中西草木之精煉製而成無滴毛啡或他毒質若照單飲此藥水自能戀斷毫無辛苦且無後患亦可常飲善能開胃壯神延年益壽凡我同胞有志戒烟者無不應效強種強國爲本藥房有厚望焉請嘗試之

每罇一元　大幫批發另議

神州藥房[illegible]謹啟

第一千九百十八年八月十[illegible]號

強腎藥精

此藥精能補腎[illegible]健陽有堅久強固之力實補延年之功與市上普通補腎者有十虎之[illegible]力有[illegible]白倍之功凡患[illegible]精虧弱[illegible]故或精用腦太過頭暈眼花夜不安眠[illegible]腰[illegible]軟四肢無[illegible]神恍惚[illegible]易健忘[illegible]精清難以種子等症若服此[illegible]七日之內即大見[illegible]效誠補腎藥中之純大力者也

每日服三次每次服一[illegible]

孟德大醫生虔製

石叻
庇能
怡保
太平
金保

星洲與美洲交通之先聲

美國卡里數尼亞省之羅士安支[illegible]太平洋航業公司以利便星洲及美洲之[illegible]坡組織一代理公司[illegible]之新船來叻者[illegible]八千[illegible]本月中旬抵叻[illegible]先抵神戶上海香港小呂宋各埠[illegible]往美國[illegible]此爲[illegible]務將大有關係[illegible]故需用樹膠[illegible]該埠又居於鐵路交通之中[illegible]與加拿大各埠皆有[illegible]華人之[illegible]下數千之衆於[illegible]該埠[illegible]密夫君[illegible]知其他一[illegible]

中華民[illegible]九年[illegible]月二十[illegible]日

敝館雪糕

敝館雪糕甜潤水凉擬奶冰露鮮潔咸能備極精良而餅餌一宗尤爲膾炙人口坡中人士知者甚衆固非本主人所敢自炫妄邀寵顧[illegible]夕務暇盍興乎來飲於斯食於斯[illegible]譚雅叙於斯想[illegible]藕調冰之趣房廳明淨之宜即蘭亭右軍桃園太白其興不足方也[illegible]以候旋逝高軒

（大）（士）（藝）（名）（僊）（宿）（舍）（國）

名華影士的力本館主人披露

民國八年九月[illegible]日

南洋

◎新定米價

棉蘭荷政府現將前定之米價每斤三十四仙。從本月十號起。一律改爲每斤三十八仙。每担三十八盾云云。

◎實武牙有學校矣

實武牙從前有華文學校兩所。均以經費無着。先後停閉。識者憂之。甚謀重設。以有歹人從中破壞。旋議而散。識者憂矣。去冬洪志坤陳順發鄭通坡顏辰宇諸君復出而提倡。方在醞釀間。適何紅孫孫中雍兩君到埠。力陳興學之不可緩。已於是諸熱心家乃極力進行。遂卒成立。于去月廿四日開幕。其儀式如下。一搖鈴開會。二奏樂。三教職員及學生向國旗行三鞠躬禮。四學生唱開幕歌。五學生向教職員行鞠躬禮。六總理演說。七教員演說。八來賓演說。九搖鈴散會云云。

◎該罵的教師

棉蘭園本坡某校教員某。余(訪員自稱)向不知其根底。亦向不知其教授學生之如何。不過觀其昨某晚在新街某店內所言。則殊該罵矣。該晚八點鐘右左。余到該店購買事物。該教員適在坐。大發議論。信口雌黃。謂店內人間以年來。本埠學生如何。他竟不知人間有羞恥事。信口雌說。(我們教育家。在祖國時。覺得此間華僑民氣極盛。所以抱一个普及教育之志願。不遠千里而來。原想製造一班好人才的。何意到了這裡。細看情形。殊覺失望。讀書的人。無非頑劣之徒。令教者無所施其巧。唉。南洋華僑難教。真枉費我們心力了)云云。濫竽充數之教師。與人民之公敵。大言不慚。自稱教育家。自謂遠來普及教育。而竟有(南洋華僑難教)(真枉費心力)之口吻。教育二字。敢謂官其絕對不瞭解。該罵該罵。

◆萬豐公司啟事

本坡絲絲街第五號門牌萬豐公司樹乳九八生理原係王夢賢記林潤屋記陳日象(木旁)記即陳矽榮陳裕記即陳振源洪教記即洪啟教張堆記即張喜琴陳蘇相記爲泉源記等自前合夥開創各無異議茲因各夥志圖別業全請公親陳永棒邱武藝兩君駕臨調處經將萬豐公司全盤生理所有來往賬目核結至陰曆五月三十一號截止由益隆旺相狀師面前做字所有退股人陳日象(木旁)記陳裕記洪教記張堆記陳蘇相記爲泉源記等應得本利銀項經於本六月十二號如數交收承起此後萬豐公司生理以及各號店底貨件無論欠人人欠各項賬目概歸王夢賢記林潤屋記全爲承受仍照萬豐公司字號營業將來盈虧不干退股人之事循此聲明免貽後論

民國九年六月十五號 新嘉坡萬豐公司 承項人王夢賢記 林潤屋記 全啟

牙科醫生王德超

公認醫學校專科畢業
英國牙醫學博士親授
療治牙痛及口內病症
擅長脫牙 全無痛苦
鑲補牙齒 担保滿意
診症每日上午九點至下午五點禮拜及公衆假期不計
立止牙痛及頭痛良藥發售
時臨診療所大馬路長泰街口四十五號樓上

廣恒紅煙大減價

本號紅烟創辦已六十餘年承祖傳秘法配製得宜故能辟瘴除痰有益衛生且香純味厚與別家迥殊向荷僑胞嘉許稱爲市上之冠曩因船位難得間有斷市今者船隻多來大帮付到如蒙惠顧格外歡迎

即日起削在本埠沽出價列
廣恒 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽銀 一百元
恒絲 大包壹百四十庄 紅烟每箱沽銀 六十二元
廣恒細包五百六十庄烟每箱一百零二元
恒絲小包五百六十庄紅烟每箱六十四元
廣福生 大包百四十庄 紅烟每箱沽銀 五拾二元

▲寄往別埠在丹絨巴吉領貨價列▼
廣恒 大包 K.H. 嘜紅烟每箱沽九十四元
廣恒 細包 K.H.A. 嘜紅烟每箱九十六元
恒絲 大包 H.S. 紅烟每箱沽五十六元
恒絲 細包 H.S.L. 嘜紅烟每箱五十八元
廣福生 K.H.S. 嘜紅烟每箱五十元

本號電話壹九五四
已未年十一月廿一日 新嘉坡廣恒號謹啟

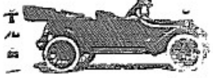
純陽固本片

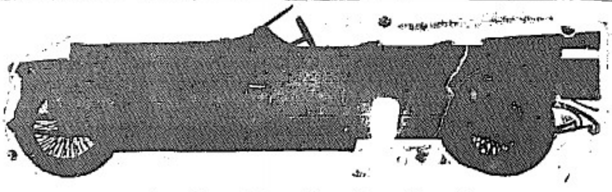
純陽固本片得純陽之仙術有固本之奇功故都元陽固根本確有特別之效能凡先天不足後天失調水虧火衰腦虛腎虧水少心腎不交夜夢遺精老人夜尿神昏目花痨瘵脚軟元氣虛弱[illegible]者可時食強壯常時服之則身體康健根本堅固[illegible]幸福無量日日氣有餘用下固共人無病易日良固足以聆事此純陽固本片所以有益化育之功也

試驗法 凡服此片連服三天覺神氣煥發精力[illegible]食而有味[illegible]是此片之妙效[illegible]固本片之快捷[illegible]

代理 大馬路 [illegible]公司

清源氏之花柳聖藥





摩托車 [illegible] 一九二一年一月一日

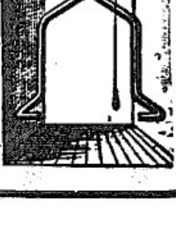
風扇 井 [illegible]

電力之[illegible]加

樹乳機器製造廠

新加坡 吉隆坡 柔佛

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.
Singapore. Kuala Lumpur. [illegible]re Bru.



衛生工程師 摩托工程師 力工程師

耳聾耳鳴丸

廣州大南門敬和堂

此丸專治耳聾耳鳴無論遠年近日男女老少均能服食蓋耳之患病種種不同有因腎虧而致者有因腦弱而致者有因氣血不足而致者有因酒色過度而致者有因虛火上升而致者有因悞服過涼之藥而致者無論種種病原此丸能統而治之

每盒一元　每打十元

總經理　石叻大馬路會豐商店

坝羅會豐商店　吉隆坡[illegible]

金保會豐商店　太平會豐商店

民國八年二月五號

精良種類　國貨甚多

大帮批發　格外相宜

先施有限公司

先施有限公司
貨物新奇
始創在香港
繼設梹粵滬坡
國人士遠近皆知
請來帮襯格外相宜

THE SINCERE CO. LTD
(Incorporated in Hongkong.)

民國九年二月廿四號

南洋石叻先施公司支店廣告　舖在大馬路吉寧街口壹連三間

◆華僑保險聯合有限公司廣告

本公司之組織係專營實得力殖民地各及馬來由州府洋面火燭及屋拓卡保險諸君惠顧無不格外歡迎如有欲知較細情形者則煩移玉本公司司理人處面商爲荷

本公司董事部芳名列後

林文燮　林義順　陳思源
王文達　黃兆珪　林推遷
陳延謙　蔡寶松　佘應琳
李邦耀　黃奕賓　楊萬鏗
殷雪村　王典豐　曾江水

本公司之組織係專營洋面火燭

英一千九百二十年五月廿二號

總司理人陳有齊謹告

本公司總寫字樓在本坡山仔頂吉靈實得力門牌三十號三樓

WILLIAM JACKS & Co.

威廉績斯公司廣告

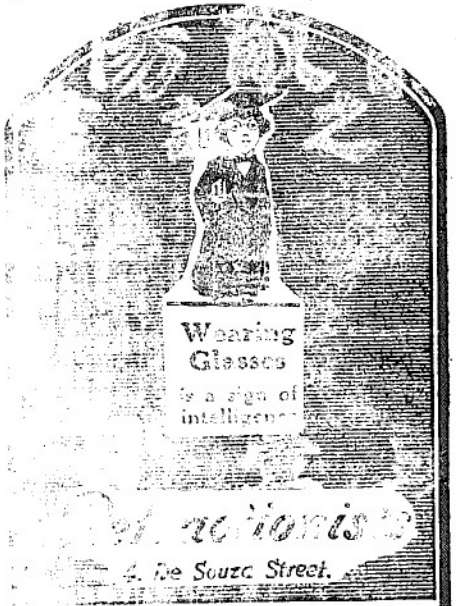
31 Raffle Place Singapore.

本公司爲飛龍標灰水之惟一代理諸人購用祈認明於下商標爲禱

茲者飛龍標灰水久已馳名中外是於無恥之徒欲圖射利遂有假冒本公司商標之舉自後凡能將假冒人之消息通告本公司者定予以相當酬賞決不食言此佈

英一千九百一十九年七月一號

威廉績斯公司啟



▶鄧人注意

[illegible]

注意　本公司又有[illegible]

4 De Souza Street

Refractionists

英一千九百二十年二月二號

[illegible]生啟

廣東 二

◎客談被擄情形

昨有楊伯盟者。。前因赴觀蓉生菓會遊玩後。。携二友河歸途附輪返省。。輪駛至中途。。突有匪黨百餘人。。擱河行刦。。當將楊等三人擄去。。旋即將一并帶往匪巢附近匿藏。。昨楊之家屬籌備勒贖三百元。。將楊贖出。。經於日昨返省。。據楊云。。自被擄後。。終日亦無甚苦。。或尋其往山溪間遊玩。。或尋其往鄉落間行走。。每隔一二日。。必有人來傳遞消息。。或議分贓各事。。或議行刦情形。。在該處看守者。。僅有二人。。一名李珍。。綽號長人珍。。一名曾八。。又名爲八。。前曾在某軍充當排長。。嗣因犯事去職。。查二人實爲該帮股匪之首魁。。該黨約有三百餘人。。時常肆出行刦。。往來行旅。。實已不堪此擾云云。

◎賊以加花爲榮

莫榮新前以東莞著匪土鴨脾全等。。勾結亂黨。。謀襲縣城。。拒戰軍官軍士。。罪大惡極。。經懸重賞購緝未獲。。昨復加給花紅。。廣爲購緝。。聞王鴨脾全加一千元。。王潤女加八百元。。王沛瓶經加八百元。。林亞皮妹加一千百。。王厚安仔加五百元。。區春加一千元。。陳家嚼加八百元。。王人鏜全加五百元。。王喃才鬼加五百元。。王沛瓶續加三百員。。昨有探得匪黨內幕者云此消息傳播後。。日來匪傳新增廣東各屬著匪。。多到石龍與該匪等道喜。。旋往王喃才屋家設宴歡飲。。蓋當賊資格之輕重。。勢力之厚薄。。全視花紅多少而定。。故匪黨衆論資格。。每問其身畔默有多少花紅。。千員以下者無設立堂號與及打單勒收行稅之資格。。故官府每加一次花紅。。匪黨視之即不啻爲該匪升官。。現在匪類皆歡躍賀云。。

◎川黔聯軍司令部之組織

自政學會扶持軍府通敵媾和。。護法各省。。數年來所力爭之主旨。。悉被破壞拋棄。。爲個私利。。貽國家大患。。全國人民。。無不痛恨。。黔軍總司令。。兼軍政備戍司令王文華君。。鑒於和且議和。。有碍大局。。極端反對。。前由貴州派全権代表李琳君。。先期蒞滬。。在滇川黔俱樂會。。集合三省軍事代表。。提出出兵議案。。以期貫徹護法主義。。隨經三省。。一致議決贊同出兵。。迨國會移廣州暴力驅散。。伍總裁離粵。。王君異常憤激。。謂該會勸橋。。軍府分析。。西南主張。。蕩然掃地。。內政外交。。均蒙大害。。禍源禍始。。皆由政學會負其咎。。當即飛電三省。。亟謀出兵。。一面決定蕭日親身由貴陽起程赴渝。。組織三省聯軍司令部。。以謀軍事之統一。。各軍接洽。。現已就緒。。顧克武從中作梗。。亦己被驅投降云。。按王君前於護國之役。。曾獨任黔軍東路總司令。。在湘西一帶。。頗著戰績。。此次護法軍興 又攻克重慶敘瀘等處。。驅逐吳光新及北廷所任川督周道剛劉存厚等。。前後戰功卓著。。對時局主張。。尤極正大。。現既以肅清內部。。拯濟救危爲目的。。將來必有裨益。。三省聯軍司令部之組織。。即其發端也。。

◎緊要廣告

啟者源順街門牌二十七號敝號萬德隆九八出水生理素來所與街市諸商號領貨收賬恐並以萬德隆兌貨方長印爲不料竟有無恥棍徒假冒敝號印款細觀字體雖同形式實異業於本歷六月十四日賊勢取貨欲向廣端盛號領取貨件被其偵知鳴官拏究事經在案但恐叩市廣泉難以週知更被假騙此後凡敝所向諸號領貨收賬單據擬加理事人林萬樂告號抑由協理人呂儻聯簽押兩人有一方可準恐先此聲明免滋後論此告

中華民國九年六月十五日　敝號萬德隆啟告

◎星加坡交通銀行推廣滙兌廣告

本行額定資本資千五百萬元公積金等四百餘萬元總行在北京各省各埠均有分行計共百餘處凡各種存款放款滙兌等事開辦已十有餘年內外交通商民稱便其國州廈門瓊州汕頭各埠所有滙兌各款暨中國之中國銀行代理凡僑胞有欲滙款回華者無論屯滙票滙信滙及貼現票押滙代客收解款項等件隨時接收滙寄格外公道往來尤爲便捷如蒙惠顧極表歡迎此告

滙匯地點列後

香港 （廣東） 廣州 汕頭 [illegible]
（福建）·福州 廈門 （江蘇） 上海
南京 鎮江 揚州 蘇州 [illegible] [illegible]
武進 南通 常熟 （浙江） 杭州 （江西） 九江
京兆 北京 通縣 海甸 （直隸） 天津 保定
唐山 灤縣 順德 石家莊 （山西） 太原
煙台 濟寧 龍口 （山東） 大同 豐鎮 [illegible]
漢口 宜昌 （湖北） 長沙 （安徽） 安慶
蕪湖 蚌埠 宣城 四川 重慶 （河南） 開封
臨縣 新鄉 歸德 彰德 周家口 （奉天）
東三省） 長春 奉天 營口 哈爾濱 大連
黑河 鐵嶺 孫家台 呼蘭 錦縣 吉林 齊齊哈爾
綏化 伊通 四平街 公主嶺 [illegible] [illegible]
主公嶺 扶餘 張家灣 滙源 [illegible] 張家口
熱河 赤峯 朝陽 多倫 [illegible] [illegible]
勢點太多不能盡錄零星滙款一槪收兌

民國八年九月廿二號

己未年六月初十日

朱中興 救時普濟水

救時朱中興普濟水主治各症之靈效

水之功效久已膾炙中外其治症之多確稱仙藥常治六十二種痧症四時感冒霍亂吐瀉肚痛不止絞腸抽筋時症積紅白痢疾風火牙痛山嵐瘴氣水土不服新舊發冷過身困倦精神不爽有此症者一經服之數分鐘立能見効且無論切起時何症或是否痧症宜先服此水可保平安無論何病無有不合男婦月兒孕婦均皆合服凡居家行旅無時無刻不可不備之聖藥也近有射利奸商以偽貨假冒朱中興救時普濟水發售誤世害人誠非淺鮮本主人特托石叻衛安公司總代理發行凡南洋各埠商號如欲就近採辦者可與石叻大馬路衛安公司購買方是朱中興救時普濟水正貨也貴客賜顧不拘大帮零沽一律歡迎

救急萬應普濟丸

朱中興普濟丸總用中國地道藥材化煉爲丸寒熱可用治病之多可稱萬全如霍亂抽筋痾嘔腹痛中暑中寒頭痛肚瀉咳嗽飽滯嘔吐山嵐瘴氣寒熱往來等症大人用熱茶吞服一時小兒減半立刻全愈男女月兒孕婦均皆合服眞救急萬全之聖藥也

神效止瀉丸

朱中興創製肚痛痾嘔止瀉丸專治痾嘔霍亂肚痛水瀉不止服之立刻見功居家行旅時刻保帶不可少之聖藥也
服法 大人服二十粒月兒服二粒兩歲至六歲服四粒七歲至十二歲服十粒用茶吞服

外科熊胆珠珀散

此散專治暑天小孩頭上血熱胎瘡爛頭瘡癤等症用酒調搽每日搽七次如胎瘡升瘡爛頭爛肉等用藥散乾掺此散最特色三天全愈愈後并無瘢疤乃外治之神藥也
總局 本公司在石叻大馬路門牌五十四號

總代理 衛安公司
分局在吡叻新街門牌六十五號
民國八年六月五號

粵東老字號醫生 [illegible]壁如名驗眼科丸散

寶善堂眼科丸乃親經歷驗之家專秘方專治虛實眼疾風火眼痛迎風流淚畏日羞明小兒府積攻目老人多昏目翳一多眼或生翳日久起點翳膜及一切眼患[illegible]收效如神如患眼疾者內服此丸有奇效外點本堂[illegible]翳散無弊則外點珠寶光明眼散內外並治立奏奇效

價目 眼科丸 每瓶價大洋元八角 光明眼散 珠寶眼散 [illegible]

種子固腎丸

[illegible]生如遺精夢泄自流白濁小便短赤頭暈耳鳴腰痛腳軟等症皆由腎虧之故皆不可不服[illegible]十餘歲且年逾古稀者[illegible]有友服用無不奏效[illegible]之得增元固本之功[illegible]

斷根氣丸

[illegible]

獨步痾嘔肚痛抽筋散

霍亂一症本於濕熱傷於脾胃兩勢交爭上吐下瀉或痛或不痛但夏中痛謂之濕霍亂夫胃弱不能吐瀉則霍亂不疏邪正不作不痛謂之乾霍亂[illegible]此症切宜初起即服此散一樽可保全愈[illegible]自經驗活人無數(確有起死回生之功)況此散久貯不變居家行旅均宜常備平時食帶肚痛或水瀉或嘔即服即愈眞救急之聖藥也

民國八年二月一號

價五 分鐘 全愈

總發行 石叻大馬路 衛安公司

[illegible] INSURANCE COMPANY, LIMITED

[illegible]

大東方人壽保險有限公司謹啓

◎亞巴拉加把斯媽補藥廣告

此把斯媽補藥係用頂上之滋養料以新法製成能壯精血強腦力有反老還童之功如有患白血血虛神弱及[illegible]勞各症者服之無不藥到回春且其藥力之厚及見效之速[illegible]服者無不稱揚有口皆碑也且售價公平每樽價銀十元已耳

亞丁力架花嗎斯告白
Atank Nigrah Pharmacy
101, Selegie Road Singapore

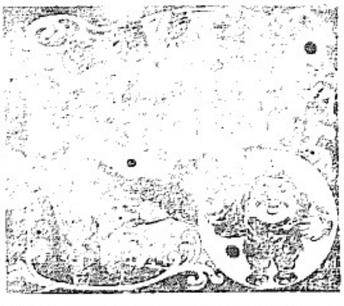
英一千九百二十年四月廿三號

女界(白鳳丸)

此丸能治婦女月事不調經期腹痛赤白帶[illegible]淫痛不通血山崩胎動不安墮胎小產難產催生胎衣不下產後虛弱頭暈眼花胃口不開等症服之靈驗收效如神誠女界保身之至寶也
價目 大樽銀一元二角 小樽[illegible]

一止濁珍珠丸 專治赤白濁小便刺痛一切各種淋濁諸症無不應驗[illegible]

二固眞丹 專治虛弱[illegible]



民國八年三月廿號

凡患瘡毒日久[illegible]

衛安公司

本坡

◎吧生青年益賽會舉行二週紀念

吧生肪函。該埠中國青年益賽會訂于本月廿六號十二點鐘。舉行二週紀念。屆時必有一番熱鬧也。

◎議政局開會詳聞

三州府議政局。此次開會。已將消息登載前報。茲將所議詳情。續誌如下。開議時。由律政司提議。請准照臬司所定認費條規。發給三千零八十八元零十九仙。以還多那遜與甘陳狀師之認費。此議皆獲通過。次則署理財政司打嗎呂君。提出議案六起。共需銀四拾萬元有奇。此各議亦蒙通過。其詳細條目。如以五千八百五十元爲鄉政局務聘員役辛俸。又以一萬五十元爲助印度醫差遞郵回家貼水之用。又以一萬四千元爲檳城之經費。又以二萬三千元爲建設麻瘋醫院職員之住屋等。（其餘從略）查律稿之通過。則有水手館組織公司律稿。除蚊律稿。實得力殖民地港口稿。此皆由律政司所請。已宣讀三次而通過成律矣。

（教育律稿）律政司提議曰。如此有之律。政府能監督者。惟政府自辦之學堂耳。今此稿之意。是欲將本殖民地所有之學堂。除關於武備所設不在例內。其餘所有各等學堂。皆置於政府管轄之下。政府欲得如此管轄之理由。最重要者共有三端。第一學堂須得正當完善之辦理。第二所用之教師。皆須有適當教導之資格。第三所用之教科。皆非有損礙於本殖地政府者。政府擬對待教育之辦法。分爲四起。第一所有之學堂不論新舊者。皆須註冊。不註冊者罰。若不准其註冊。則可任由上控於督憲之行政局。第二實行此律之法。則要各教員與各學堂之總理。皆報名註冊。不註冊者。亦備有罰條以對待之。第三管轄之法。督憲爲管理。可以照律造立條規。此條規制立之時。則當與屬來由聯邦之學規一樣無異。第四不論何一學堂。督憲有權出示。註明其爲不合法之學堂。如所教之學科。含有革命性質。或有妨礙於政府者。如此則政府可以註明其爲不法之學堂矣。而學務司長有權可以考驗學堂。可入學堂之內。察看其有無遵照條規而行。如不照條規而行。則可出示通知學堂之總理。若其遵照施行。總理若再不遵所令。學務司長亦可提出示證明其爲不法學堂。不服者亦准上控。如上控無效。則司長之判斷則依然存立而該學堂則係不法之學堂也。稿中又備資助學堂。亦有專條。可以收沒已經證明爲不法學堂而致關閉所存之產業。律政司曰。總而言之。此律已蒙屬來由聯邦之許可。學校註冊之例。若論起稿之格式。與文法之簡明。則與香港現有之律相同云。

。陸軍長官畢成。遂通過第一次之宣讀。又先通知定於下期提議第二次之宣讀。已經提倡。而蒙贊成矣。亞的君曰。稿中之一二三章。乃余已受種植家多人之請。欲代爲指出而求注意者也。以大局而論。此稿似乎已蒙公認爲必要之律。無人抗拒之也。至於管工官。將來或者必須著令用工之人。設立册簿。註錄各工頭之問題。亦似乎已蒙衆之許可矣。然則在余歸意。則不若再進而明言管工務官理應著令註册。尤爲更妙。至於用工廠之解說。則謂工人十人或十人以上所居。即係用工處也。此說之意與別處似乎未能十分妥洽。用工人之解說。凡用不論多少印度工人者則係用工人也。再如爲船主之章。亦似欠妥。船主若無代理員簽名之憑據。則可罰銀千元。或囚監禁至六個月之久。或兩罪并施亦可。此罰似乎過重也。此罪之犯。或因錯記一時之錯誤。抑因差役領牌之人不慎。而忘將憑照帶往船上也。敢請加入一章。俾明其當進港之時。若查得誤點。實有齊全之發配。堪爲證據即可之用。則可免罰也。未完

◎聚賭罹罰

前日倒護司帶差辛丹戎巴葛工人寓所。拘獲聚賭擁擠之粵人十名以去。昨詢訊。中有一人無干釋放。餘每罰銀[illegible]元。

◎荔枝何來

粵人[illegible]昨[illegible]荔枝一筐。行經[illegible]中街[illegible]十四號門前。[illegible]詰以此物何來。[illegible]支吾以對。[illegible]之送案。

◎侍役作賊

[illegible]人張[illegible]。[illegible]大[illegible]五號爲[illegible]。昨早被[illegible]人某甲[illegible]去銀[illegible]十[illegible]元。[illegible]之送案。今[illegible]堂待訊。

◎被竊報結

粵人鄭德勝。[illegible]士[illegible]九十元。[illegible]結云。

◎圖竊被執

粵人何華。[illegible]士律[illegible]行竊。[illegible]司[illegible]人[illegible]之送案。今午[illegible]堂待訊。

◎來函照登

[illegible]同人。[illegible]余君束旋。[illegible]得英皇[illegible]之聘。[illegible]。並上頌詞。爲之祝賀。所有[illegible]情。已錄[illegible]報。[illegible]頌詞係[illegible]君[illegible]所撰云。

◎鳴謝捐款

且夫家國與盛衰推教育人群進化猶觀智能否則人方一日千里而我寧故步自封非特無以應時勢之要求且恐受天然之淘汰吾儕於是乎有通德學校之組織其始也或熱心對助或依慨樂輸創設雖云日淺成績固以昭然掄英才於六尺燦桃李于瑤階若非諸君之熱心毅力曷克有此惟是事欲垂於永久必亦不爵乎一督諸君深明大義必能始終不忘共襄盛舉以謀僑界之福以增升國之光是則本校之所馨香而祝也茲特將捐款芳名臚之報端以彰盛德

△特別捐▼

蘇耀卿三百元　蘇媽英二百元　蘇炳直一百十二元
蘇耀興茂一百元　蘇金興和五十元　蘇炳馨五十元
蘇漢生五十元　蘇鶴裁三十元　蘇天助三十元
蘇福[illegible]二十元　林金殿一百元　太德堂二十元
廷勲茂二十元　蘇山[illegible]四十元
一十條一千一百三十元

△月捐▼

蘇耀卿十元　蘇炳英十元　蘇炳追十元　蘇漢生五元
蘇炳馨五元　[illegible]五元　蘇鶴裁五元　蘇天助五元
[illegible]三元　[illegible]三元　[illegible]二元　蘇又台二元
[illegible]二元　蘇永臨二元　蘇杉志二元　蘇炳[illegible]二元
蘇[illegible]二元　[illegible]一元五　[illegible]一元　蘇炳[illegible]一元
[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]一元　蘇坊[illegible]一元
[illegible]一元　[illegible]一元　蘇刀[illegible]一元　蘇炳[illegible]一元
[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]一元
[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]一元
[illegible]一元　蘇坊[illegible]一元　林金殿十元　陳[illegible]十元
余[illegible]元　[illegible]三元　[illegible]三元　[illegible]一元
[illegible]一元　[illegible]二元　[illegible]二元　[illegible]才二元
[illegible]五　[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]人[illegible]一元
[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]千一元　[illegible]人[illegible]一元
[illegible]才[illegible]一元　[illegible]一元　[illegible]人[illegible]五角　[illegible]才[illegible]一元
[illegible]五元　[illegible]一元
六十一條一百五十一元五角

△禮拜捐▼

蘇炳直每禮拜三元　蘇炳馨每禮拜二元五
蘇[illegible]每禮拜二元五　蘇杉交每禮拜一元
蘇杉志每禮拜一元五　蘇坊[illegible]每禮拜二元
[illegible]台號每禮拜四元　台[illegible]號每禮拜三元
[illegible]昌號每禮拜三元　二合公司每禮拜二元
十條二十四元五

民國九年六月十九號　星洲通德學校啟

KHAI SUN & CO
215, South Bridge Road, Singapore

◎貨品備賣
十六磅十八磅亞沙利兵紙
十三磅白南洋船兵紙
十五磅臨南洋船兵紙
南洋仿臨南洋兵紙
[illegible]
[illegible]十二碼庄
[illegible]
不[illegible]油
十三磅J兵紙
十八磅南洋船兵紙
十六磅南洋船兵紙
二十磅褚包皮紙
厚白粗皮紙
三十三磅白新聞紙
四十磅白新聞紙
四十三磅白新聞紙
各色印版油墨
庚申年四月初五日
星洲啟新公司廣告

◎愛◎裝◎飾　◎願◎儲◎蓄◎者
▽購置金銀首飾爲第一上策
△寶華金舖　△新張招徠
◎倘望各界諸君惠然肯來◎

本號在新嘉坡小坡大馬路門牌二百三十三號開張專聘名手技師製造金銀首飾鑽鑲珍珠寶石式樣務求新奇手工精緻[illegible]選擇定貨物無假[illegible]珍珠寶石翡翠玉器[illegible]售名目繁多不及細載新張伊始格外招徠倘蒙惠顧無任歡迎

民國九年六月十九號

新嘉坡小坡大馬路第二百三三號寶華金舖謹啟

◎致同濟醫院總理書

同濟醫院列位總理鑒　[illegible]成或組團體[illegible]正規[illegible]之舉作見[illegible]擇善而從欲保其名譽謂余之提倡改組團體與修正規章乃因此次加租而生者則余嘗敬告[illegible]曰然[illegible]余非同濟醫院之總理未嘗與聞同濟醫院之事務其關於組織與規章之何定是否完善均非所知若總各無爭論加租之事在余何由而知同濟醫院之組織不合或於大衆然則余之提倡必不無先加研究之[illegible][illegible]之[illegible]仍以[illegible]參辯今[illegible]正規章[illegible]均須[illegible]法[illegible]付[illegible]行之辦[illegible]

中華民國九年六月廿一號　何德如上

The Eastern United Assurance Corporation Ltd

京省

抵鄂後之吳師現狀

漢口通信云。。吳佩孚日昨抵漢。。大致已見前函。。茲悉吳氏登岸。。稍事休息後。。卽于午後五時。。率所部旅長王承斌。。閻相文．蕭耀南．蕭國佐 張福來等。。渡江晉謁王督。。當時闔城文武咸集其署。俟衆一堂。吳與王督以後。。時計已達八點。。吳與始與辭別，今晨又赴王督正式召宴。。兩次皆於交際場之酬應情形。。並未聞有涉及時局之談話，至于迎送之儀節。。殊非昔和氣藹之必要。。惟吳督抵鄂後之情形。。言人人殊。。殊足予人以大可注意之點。。蓋自鄂方面所傳。。則謂五旅一混成團：現已完全抵鄂 暫時分駐武漢。。（武昌下新河兩旅。。鮎魚套兩旅。。劉家廟一旅一混成團。）已商由京漢路局，備客車三百餘輛。。陸續運送。卽有今日先開一開北上消息 吳氏卽偕所部運送。。始行啟節。。然就其他方面調查所得，於武昌鮎魚套下新河(卽鮎呢廠)漢口劉家廟營處。各駐數營之外。。如漢陽之衡州會館。。則有步兵一團。。岳州尙駐步兵一旅。。餘如城陵磯。牌洲。。金口。。莫不爲吳部現時駐在地。。且聞在鄂尙有數日勾留之說。。是與前說。。互相衝突。。究竟何說較確。。此時固難斷定。。然而北洋派內部之爭。。早已昭然若揭。。是吳氏此舉。。與皖直之暗鬭有關。。更可不待煩言而解矣。。

魯蘇閩三案近聞

魯案自拒絕直接交涉後。。政府已有電分致各省。。徵求各省對於魯案意見。。通電大意摭舉使顧維鈞電稱。。英法對於魯案。。均允相助。。英以英日同盟關係。。發言較難。。然英日同盟有繼續之說。。請趁修改德約時。。速圖挽救魯案等語。。政府對於魯案。。既不直接交涉。。惟挽救方法，應如何方不失主權利益。。希各具意見條陳。。以備採擇云云。。至日本政府對於吾國送返魯案照文後之態度。。前某方面傳說。。日本閣議已議決三次通牒之說。。昨據某使館所得東京消息。。此案尙未議決。。但聞日本方面可以操縱外交政策。。並可爲最後決策之原動力者。。一爲各派領袖所組織之外交調查會。。一爲軍閥之元老。。現元老及外交調查會方面。。已直接聲明接受承晉論。。主張魯案不受他國之牽制。。堅持直接交涉。。據此推測。。將來日本閣議議決之結果。。恐仍須貫徹直接交涉之方針。。又聞北京外交委員會 對於魯案辦法之結果。（一）贊成加入國際聯盟會。。以便提出魯案。。（二）通電協約各國。。表示我國民意對魯案之主張。（三）決不受日本之威嚇。而出於直接交涉。。（四）預籌對付第三次通牒之辦法云。。又聞政府對於魯案。。送閣外交委員會，討論進行辦法。。已有端緒。。將俟批准奧約公佈後。。我國卽行加入國際聯盟。。其說帖刻已擬定妥協。。專待送交該會。。至福州交涉。。則外交部與日本公使館之間。。迭經非公式交涉之結果。。雙方意見。。已漸接近。。不日將交換公式文牒。。而告解決。。刻正在製作公文之中。。聞其內容。。爲日本方面以該案之發生。實負其責。。故由日本政府向中政府道歉。。中國政府以取締排日運動之不力。。向日政府表示遺憾。。而損害賠償。。與處罰兇手。。則中日雙方相互行之。。至蘇州交涉。。則案由中日雙方當局決定，由太田洋行。（兇手角田之店主）出洋三千元 作爲了案。。其兇手角田。。則由領事裁判。。審理處斷。。

拍賣預告

啟者本公司在爭上卡納剳街力巴列士提亞律及阿雲律等有地產大段訂於本月廿三號，禮拜三下午二點半鐘在山仔頂吉靈街力三十號門牌內照舊拍賣詳情列后

第一至第四段係九九九年租期地業上有舖戶四間門牌第十五十七廿一及二十三號卡納剳街力面積有六百七十至七百六十八尺分段拍賣

第五段係自由執照地在巴列士提亞律面積有八萬零四百二十二方尺此地面上種植有椰樹

第六段係九九九年租期地業在阿雲律及雞馬揚相過處該地面積有一五六七五方尺足爲建築九間舖戶之用

第七段係自由執照地上有雙進民房一間門牌加冷律第二十六爲隆第十七號該地面積有一九七〇五方尺

英一千九百二十年六月十九號

CHEONG KOON SENG & CO
Auctioneers and Valuers
鍾坤成拍賣公司謹啟

承退股聲明

啟者新嘉坡武吉知馬律門牌九十九號順利乾菓什貨生理原係陳止源卽陳錦泉蔡台豐陳正茂卽陳炎林合股開創歷來無異今因陳正源卽陳錦泉志圖別業願將名下所得股份及全盤生意家私店底人欠欠人等一概頂與陳炎林蔡台豐承受自庚申年四月廿九日截止請到公親陸友石翁郭錦棠翁南位同臨卽日經算明白該項欵一槪拜理楚倘日後生理盈虧與退股人陳正源卽陳錦泉無涉至陳正源卽陳錦泉有與街前揭借担保以及做號與舊號來往亦限一禮拜內前來理會倘過期不到乃係自誤與承受人順利公司陳炎琳蔡台豐無干先此聲明以免後論此告

天運歲次庚申年五月初二日

退股人順利陳止源卽陳錦泉 仝啟
受股人陳炎林 蔡台豐 仝白

◀ 嬰兒之生長 ▶

凡嬰兒出世六閱月內其肌肉生長之速以較一世之時期較之未有過於此時者也其細小之腹部所容之食品不過二兩之譜而已是以嬰兒之食料必須以滋養之質爲佳也

凡飼養之物料務要以滋養之品因其食量有限否則充塞其腹亦無益

若乳母不能供給其嬰兒以乳汁不妨以相當之滋養品代之加勒蘇肥兒料爲養育嬰兒之上等食料因此食料每兩含有許多滋養之質

計加勒蘇一磅含有最著養生之乳油四兩合有力之生奶十二兩爲之以之哺養小兒誠爲強健身體之上品矣

此乃基礎之時期爲嬰兒身體強弱所關係其發育之食品亦最宜講求也

加勒蘇肥兒料經已通行於英國衞生局培嬰學校及小兒寄養舍十有餘年成績極爲可觀

Glaxo

加勒蘇肥兒料 各藥房各商店均有發售

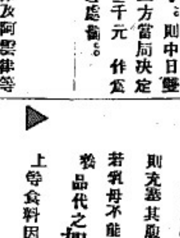
注意 注意 加勒蘇肥兒料由本房繼辦到叻地自島嶼關製造廠直接付寄源源不絕皆式新鮮保無變壞之虞開罐之後間或有不滿意者盡可由賣家退換無須另給分文

英屬代理商台有限公司
(在英註册)
住星嘉坡中街門牌自一十七號至一百廿一號

AGENTS
Messrs. Anglo Siam Corporation Ltd
117 to 121, Market Street,
SINGAPORE.

英一千九百二十年三月廿七號

◀ 注意緊要告白 ▶



此藥膏乃以極貴珍選品用新法製成屢爲試用同胞稱許其見效之速散毒之靈早爲專家公認專治傷寒外感刀傷火燙火灼耳聾瘡疔毒腫喉痛等症有家庭者不可不備以應不時之需也 每罐價銀二先令伸叻銀八角左右

新金山雪梨埠虎標藥膏製造家告白

奧魯斯卜餅干天下馳名食味適口且所用製造之品皆有益衞生誠爲市上不可多得之良品也茲特委小號爲本埠代理諸翁購辦無不格外歡迎此佈

大英一千九百一十九年十二月一號

本坡代理荷蘭致禮學公司啓